

Boże Narodzenie i Sylwester 83.
Wędrowanie w domach
Polskiej Misji Katolickiej we
Francji

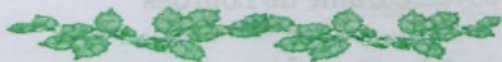
LOURDES
Boże Narodzenie 2011



Uroczysta Wigilia
Posiłki świąteczne i rodzinna atmosfera
Pobyty : dzień zwykły - 37 €;
dzień zwykły bez obiadu - 32 €;
dzień świąteczny (I i II dzień Świąt) - ceny
jak wyżej + 8 €

Podróż we własnym zakresie
tel. 05.62.94.91.82

e-mail: pmk-lourdes@club-internet.fr



Noël 2011

Noël à la polonaise
Réveillon de Noël

Repas de fête et ambiance familiale

tarif: pension complète - 37 euros; 1/2 pension - 32 €;

pension de fête (Dîner de Noël et Repas de Noël) - voir ci dessus + 8 €

Le transport à votre charge.

tél. 05.62.94.91.82

e-mail: pmk-lourdes@club-internet.fr

LOURDES
Noc Sylwestrowa 2011/12
30.12.2011-01.01.2012

Możliwość spędzenia Sylwestra i Nowego Roku
w Sanktuarium Matki Bożej
Podróż we własnym zakresie
tel. 05.62.94.91.82
e-mail: pmk-lourdes@club-internet.fr



LOURDES
Nuit de la Saint-Sylvestre 2011/12
30.12.2011-01.01.2012

Vous pouvez passer la fin d'Année et la journée du 1-er janvier 2011
au Sanctuaire Notre Dame de Lourdes

Le transport à votre charge.
tél. 05.62.94.91.82
e-mail: pmk-lourdes@club-internet.fr

84
LA FERTE SOUS JOUARRE
Noc Sylwestrowa 2011/12

Msza św. na zakończenie roku o godz. 19.00
Uroczysta kolacja o godz. 20.30
Bal Sylwestrowy
I formuła - tylko bal sylwestrowy
CENA: 50 euro od osoby-bez noclegu; z noclegiem - 70 euro)
II formuła - bal sylwestrowy
+ pobyt do uroczystego obiadu noworocznego włącznie.

CENA: 120 euro od osoby
tel./fax 01.60.22.03.76; e-mail: pmk.laferte@free.fr



LA FERTE SOUS JOUARRE
Nuit de la Saint-Sylvestre 2011/12

Messe d'action de grâce à 19h00
Réveillon à 20h30
Bal de la Saint-Sylvestre
Première formule - Bal seul
Prix: 50 euros par personne-sans
hébergement
70 euros - avec hébergement
Deuxième formule - Bal avec le séjour
jusqu'au repas du midi 1^{er} janvier inclus

Prix: 120 euros par personne
tél./fax 01.60.22.03.76; e-mail: pmk.laferte@free.fr

LA FERTE SOUS JOUARRE Boże Narodzenie 2011

24 grudnia : Uroczysta wieczerza wigilijna – godz. 19.00
25 grudnia – śniadanie świąteczne – godz. 9.00
Msza św. w Uroczystość Bożego Narodzenia - godz. 11.00
Obiad świąteczny – godz. 12.30

Dojazd własny
CENA - 120 €
tel./fax: 01 60 22 03 76
e-mail: pmk.laferte@free.fr



LA FERTE SOUS JOUARRE Noël 2011

24 décembre: Réveillon de Noël à 19h00
Messe de Nuit de Noël à 23h00
25 décembre: Messe du Jour de Noël à 11h00
Repas de Noël à 12h30
Le prix : 120 euros

Transport personnel
tél./fax 01.60.22.03.76
e-mail: pmk.laferte@free.fr

La Villa „La Vistule” - Dinard Boże Narodzenie 2011 Od 23 do 29 grudnia 2011

Wyjazd minibusem: 23 grudnia o godz. 7.00; w czasie podróży
możliwość zwiedzania: St. Malo i St. Michel.
Powrót 29 grudnia po obiedzie.
24 grudnia – uroczysta wieczerza wigilijna – godz. 19.00;
Pasterka – godz. 24.00
25 grudnia – śniadanie świąteczne – godz. 9.00 ;
Msza św. w Uroczystość Bożego Narodzenia- godz.11.00;
obiad świąteczny – godz. 12.30

Koszt : z przejazdem z Paryża - 300 €
Z dojazdem we własnym zakresie – 240 €
Zgłoszenia wraz z wpłatą zaliczki do 10 grudnia
Tel.: 01 55 35 32 22 ; 06 40 17 34 80
e-mail: pmk@club-internet.fr



La Villa „La Vistule” Dinard Noël 2011

On part en minibus le 23 décembre à 7^h00.
Pendant le voyage on peut visiter St Malo et Mont Saint-Michel ;
Retour le 29 décembre après le diner.
Le 24 décembre – réveillon à 19^h00
La Messe de Bergers à minuit
Le 25 décembre – petit déjeuner solennel à 9^h00
Noël – Messe à 1100 suivi par un repas à 12^h30
Les frais avec le transport de Paris : 300€
Sans transport : 240€
L'inscription jusqu'au le 10 décembre
Tel.: 01 55 35 32 22 ; 06 40 17 34 80
e-mail: pmk@club-internet.fr

Noc Sylwestrowa 2011/12

La Villa „La Vistule”

Dinard

Od 30 grudnia do 5 stycznia 2012

Wyjazd minibusem: 30 grudnia o godz. 7.00; w czasie podróży możliwość zwiedzania: St. Malo i St. Michel. Powrót 5 stycznia po obiedzie.

31 grudnia Msza św. dziękczynna za rok 2011 – godz. 19.00; uroczysta wieczerza sylwestrowa – godz. 20.30; powitanie Nowego Roku o północy.

1 stycznia – śniadanie świąteczne – godz. 9.00; Msza św. noworoczna – godz. 11.00; obiad świąteczny – godz. 12.30.

Koszt: z przejazdem z Paryża - 300 €

Z dojazdem we własnym zakresie – 240 €

Zgłoszenia wraz z wpłatą zaliczki do 10 grudnia

Tel.: 01 55 35 32 22 ; 06 40 17 34 80

e-mail: pmk@club-internet.fr



Nuit de la Saint-Sylvestre 2011/12

La Villa „La Vistule” – Dinard

De 30 décembre au 5 janvier 2012

On part en minibus le 30 décembre à 7⁰⁰. Pendant le voyage on peut visiter St Malo et Mont Saint-Michel ;

Retour le 5 janvier après le dîner.

Le 31 décembre – une Messe de remerciement à 19⁰⁰, suivi par un repas solennel à 20³⁰ ;

Minuit – Nouvel Ans

1 janvier – petit déjeuner solennel à 9⁰⁰, la Messe à 11⁰⁰ suivi par un repas à 12³⁰.

L'inscription jusqu'au le 10 décembre

Tel.: 01 55 35 32 22 ; 06 40 17 34 80

e-mail: pmk@club-internet.fr

KORSYKA

Boże Narodzenie 2011

06.

Uroczysta polska Wigilia

Pasterka

Msza Bożonarodzeniowa

Pełne wyżywienie: w dzień zwykły - 30 €;
w dzień świąteczny (Wigilia, I i II dzień Świąt) - 60 €

Do tej sumy należy dodać cenę pokoju.

Ceny pokoi na stronie internetowej:

www.maison-saint-hyacinthe.com

Podróż we własnym zakresie

tel. 04.95.33.28.29; e-mail: mshcorse@aol.com



La Corse

Noël 2011

Réveillon de Noël

Messe de Minuit

Messe de Noël

Prix des 3 repas: jour ordinaire - 30 euro;
jour de fête - 60 euro

Le transport à votre charge.

tél. 04.95.33.28.29

e-mail: mshcorse@aol.com

87.

KORSYKA

Noc Sylwestrowa 2011/12

Msza na zakończenie roku

Uroczysta kolacja

Powitanie Nowego Roku

Bal przy dźwiękach muzyki zarówno polskiej
jak i korsykańskiej

Pełne wyżywienie: w dzień zwykły - 30 euro;
w dzień świąteczny - 60 euro

Wieczór sylwestrowy - 60 euro

Do tej sumy należy dodać cenę pokoju.

Ceny pokoi na stronie internetowej:

www.maison-saint-hyacinthe.com

Podróż w własnym zakresie

tel. 04.95.33.28.29; e-mail: mshcorse@aol.com.

La Corse

Nuit de la Saint-Sylvestre 2011/12

Vous invite au bal de la Saint-Sylvestre

Messe de fin d'Année

Diner

Toast pour le Nouvel An à minuit

Bal de Saint-Sylvestre avec la musique
polonaise et corse

Prix des 3 repas: jour ordinaire - 30 euro;

jour de fête - 60 euro

Le transport à votre charge.

tél. 05.62.94.91.82

e-mail: pmk-lourdes@club-internet.fr

www.maison-saint-hyacinthe.com

www.glos-katolicki.eu